

REDMOND

Кухонная машина RKM-4035

Руководство по эксплуатации



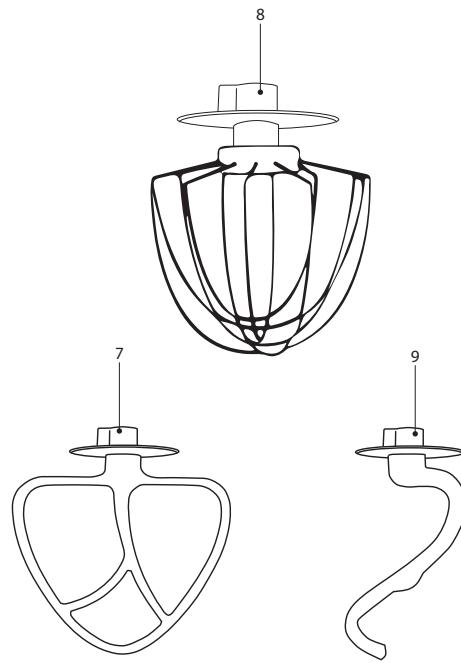
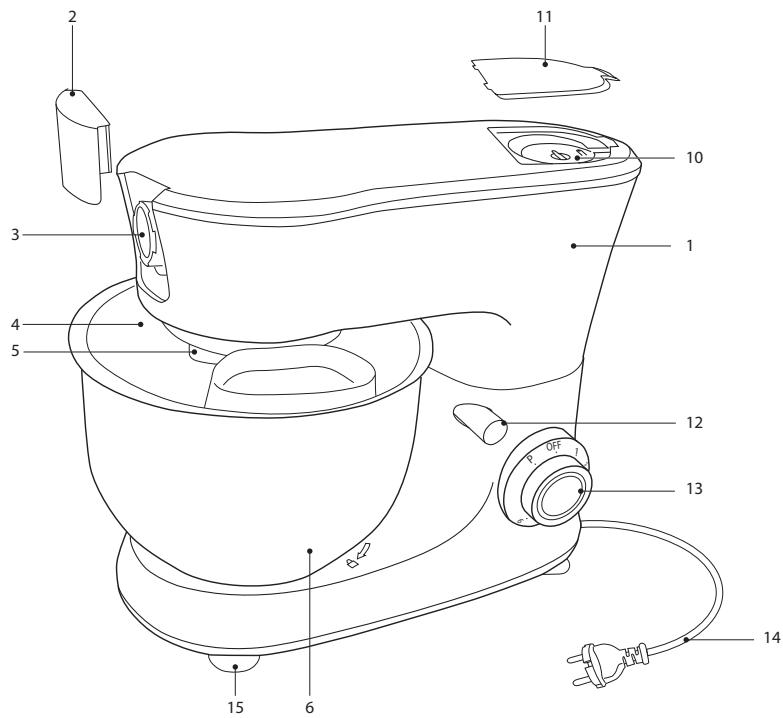
Если вы не получили требуемое качество обслуживания в сервисе, обращайтесь в головной сервисный центр по контактным данным, указанным в условиях гарантийного обслуживания

RUS	7
UKR	11
KAZ	15

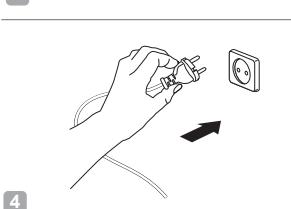
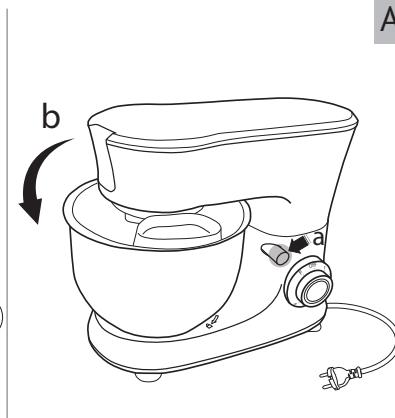
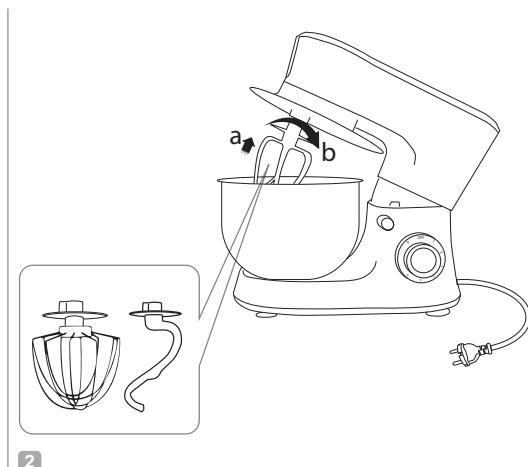
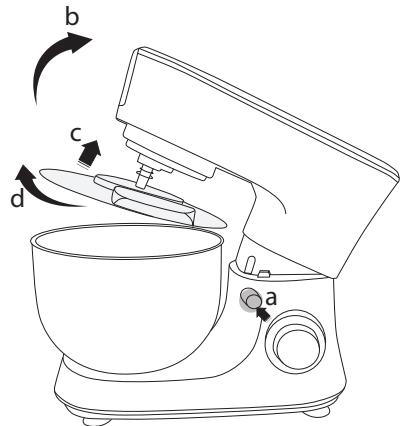
СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ.....	7
Технические характеристики	8
Комплектация	8
Устройство прибора.....	8
I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.....	9
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА	9
Общие правила работы с прибором	9
Использование миксера	9
Системы защиты	9
III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ	9
Хранение и транспортировка	10
IV. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ	10
V. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР.....	10
VI. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	10

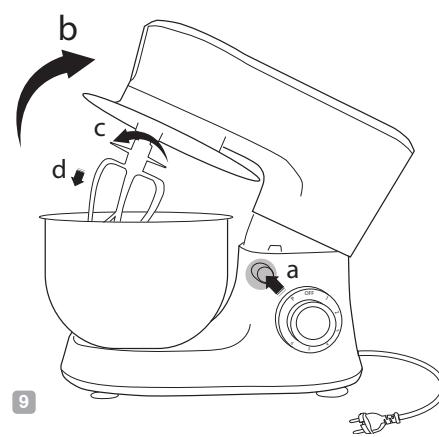
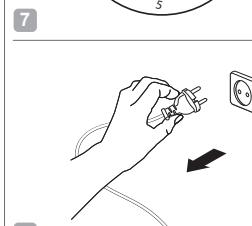
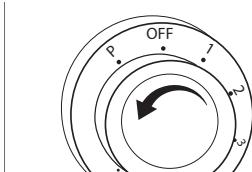
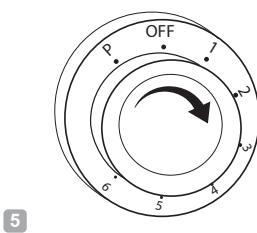
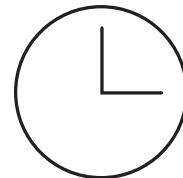
A1



A2



ВРЕМЯ НЕПРЕРЫВНОЙ РАБОТЫ – НЕ БОЛЕЕ 15 МИН



A3



УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике REDMOND.

REDMOND – это качество, надежность и неизменно внимательное отношение к потребностям клиентов. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы также будете выбирать наши изделия в будущем.

Кухонная машина REDMOND RKM-4035 – это современный многофункциональный прибор для приготовления пищи в домашних условиях.

Хотите узнать больше? Посетите наш сайт www.redmond.company.

Здесь вы найдете актуальную информацию о предлагаемой технике REDMOND и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию REDMOND и оригинальные аксессуары к ней в нашем интернет-магазине.

Служба поддержки пользователей REDMOND в России: 8-800-200-77-21 (звонок по России бесплатный).



Прежде чем использовать данное изделие, внимательно прочтайте руководство по эксплуатации и сохраните его в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации прибора. При работе с устройством пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор представляет собой многофункциональное устройство для приготовления пищи в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.

• Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).

- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора – несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время его очистки или перемещения. Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.
- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрошнур не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели.



ПОМНИТЕ: случайное повреждение кабеля электропитания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.

- Не устанавливайте прибор на мягкую поверхность.
- Запрещена эксплуатация прибора на открытом воздухе – попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям.



ВНИМАНИЕ! Не касайтесь вращающихся частей прибора! Дождитесь, пока вращение полностью прекратится. Не опускайте посторонние предметы в отверстие для подачи продуктов. Будьте аккуратны при использовании.

- Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети. Строго следуйте инструкциям по очистке прибора.

STOP ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.
- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.

ВНИМАНИЕ! Запрещено использование прибора при любых неисправностях.

Технические характеристики

Модель.....	RKM-4035
Напряжение.....	220–240 В, 50 Гц
Номинальная мощность.....	800 Вт
Максимальная мощность.....	1200 Вт
Защита от поражения электротоком.....	класс II
Защита от перегрева.....	есть
Защита от перегрузки.....	есть
Материал корпуса	пластик, металл
Плавный пуск двигателя	есть
Количество скоростей работы	6
Объем чаши миксера.....	5 л
Насадка-венчик.....	есть
Насадка для взбивания.....	есть
Насадка для замешивания теста.....	есть
Импульсный режим	есть
Габаритные размеры.....	307 × 380 × 220 мм
Вес нетто.....	5,25 кг
Длина электрошнуря.....	1 м

Комплектация

Кухонная машина.....	1 шт.
Чаша с крышкой.....	1 шт.
Насадка-венчик.....	1 шт.
Насадка для взбивания.....	1 шт.
Насадка для замешивания теста.....	1 шт.
Книга рецептов	1 шт.
Руководство по эксплуатации.....	1 шт.
Сервисная книжка	1 шт.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях. В технических характеристиках допускается погрешность ±10%.

Устройство прибора (схема А1, стр. 4)

- | | |
|--|--|
| 1. Основной блок | 8. Насадка-венчик |
| 2. Заглушка для движущей части блока мясорубки | 9. Насадка для замешивания теста |
| 3. Муфта | 10. Приводной вал |
| 4. Крышка чаши с отверстием для подачи продуктов | 11. Заглушка для движущей части блендера |
| 5. Фиксатор насадок | 12. Кнопка фиксации основного блока |
| 6. Чаша | 13. Регулятор скорости |
| 7. Насадка для взбивания | 14. Электрошнур |
| | 15. Основание с присосками |

I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Аккуратно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.

STOP! Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на его корпусе!

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Протрите корпус устройства влажной тканью, промойте все съемные части. Перед сборкой прибора все детали должны полностью высокнуть при комнатной температуре. Перед приготовлением убедитесь в том, что внешние и видимые внутренние части прибора не имеют повреждений, сколов и других дефектов.

II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

Общие правила работы с прибором

STOP! ЗАПРЕЩАЕТСЯ включать прибор без установленной чаши, входящей в комплект прибора.

Если блок блендура и/или мясорубки не используются, перед включением прибора убедитесь, что защитные заглушки установлены. ЗАПРЕЩАЕТСЯ включать прибор с незакрытыми муфтой и/или приводным валом!

⚠ STOP! Не используйте более двух функций прибора одновременно.

Время непрерывной работы не должно превышать 15 мин. Рекомендуемый перерыв между включениями – 30 мин.

Следуйте указаниям книги рецептов, входящей в комплект.

Для работы с прибором в импульсном режиме переводите регулятор скорости в положение «Р» и удерживайте в течение 3-5 секунд с перерывами на 1-2 секунды. Двигатель будет работать на максимальной скорости. Данный режим позволяет лучше контролировать процесс обработки продуктов.

STOP! Не поворачивайте регулятор скорости дальше крайних положений во избежание механической поломки!

Помните, что при взбивании продукты могут увеличиваться в объеме. При использовании миксера заполняйте их емкости не более чем на половину. Начинайте обработку на минимальной скорости, при необходимости увеличивая ее.

Использование миксера

В комплект поставки прибора входят три насадки для миксера:

- насадка-венчик взбивает сливки, яйца, позволяет готовить воздушные кремы, муссы, различные десерты;
- насадка для взбивания используется для приготовления кремов, глазури, жидких начинок и соусов;

- насадка для замешивания теста позволяет замешивать густое дрожжевое тесто.

ВНИМАНИЕ! Обязательно отключайте прибор от электросети перед сменой насадок. При работе с миксером используйте только чашу, входящую в комплект. Использование другой посуды ЗАПРЕЩЕНО!

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать чашу без крышки.

Не используйте насадку-венчик для приготовления густых смесей, это может привести к ее поломке.

Обратите внимание, что количество яиц для взбивания должно составлять не менее трех штук.

Перед пуском убедитесь, что установленная насадка достигает продукта в чаше. При необходимости увеличивайте количество продукта.

Порядок сборки и использования миксера см. на схеме А2 (стр. 5).

Чтобы поднять/опустить основной блок, нажимайте на кнопку фиксации основного блока до упора.

⚠ STOP! Будьте аккуратны при опускании основного блока, не подкладывайте пальцы!

Для установки чаши совместите ее выступы с пазами на приборе, поверните по часовой стрелке. Выберите необходимую насадку, вставьте ее в отверстие фиксатора насадок до упора (выступы на оси насадки должны войти в пазы фиксатора), поверните вправо. Чтобы снять насадку, надавите на нее снизу вверх, придерживая основной блок, и аккуратно поверните влево и потяните.

Системы защиты

- Прибор оснащен системой, предохраняющей двигатель от перегрева. Если двигатель прибора неожиданно остановился, отсоедините прибор от электросети и дайте ему полностью остыть. При необходимости очистите прибор от остатков продуктов и снова подключите прибор к электросети. Прибор будет готов к работе.
- Для вашей защиты двигатель прибора блокируется при неправильной сборке и при поднятом основном блоке. Если после подключения к электросети прибор не включается, отключите прибор от электросети и проверьте правильность сборки: все элементы прибора должны быть установлены плотно, до упора.
- Прибор оснащен системой, предупреждающей случайный запуск двигателя. Если во время работы прибора, произошло его отключение от электросети, то после возобновления питания двигатель запущен не будет. Для запуска двигателя сначала переведите регулятор скорости в положение OFF, затем – в необходимое положение

III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Перед очисткой прибора убедитесь в том, что он отключен от электросети и полностью остыл. Рекомендуемые способы очистки различных деталей прибора приведены в таблице А3 (стр. 6).

Очищайте все насадки и детали прибора сразу после использования.

STOP ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать при очистке прибора абразивные средства, химически агрессивные или другие вещества, не рекомендованные для применения с предметами, контактирующими с пищей.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

Хранение и транспортировка

Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки.

Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

IV. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ

Приобрести дополнительные насадки к кухонной машине RKM-4035 и узнать о новинках продукции REDMOND можно на сайте www.redmond.company либо в магазинах официальных дилеров:

RKMA-1001 – съемный блендер с крышкой.

RKMA-1002 – съемный блок мясорубки. С перфорированными дисками для приготовления фарша, насадками для приготовления кеббе, колбасок.

RKMA-1003 – съемный блок овощерезки. С крупной, средней и мелкой терками, шинковкой.

V. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Прибор не включается	Прибор не подключен к электросети	Подключите прибор к электросети
	Ненормальная электрическая розетка	Включите прибор в исправную розетку
	Прибор собран неправильно, основной блок не опущен или заглушка для движущейся части блендера не установлена	Следуйте указаниям раздела «Системы защиты»
	Во время работы прибора произошло его отключение от электросети	
При обработке продуктов чувствуется сильная вибрация	Продукты нарезаны слишком крупно	Нарезайте продукты мельче
	Тесто слишком густое	Добавьте столовую ложку воды
Во время работы прибор неожиданно выключился	Сработала защита двигателя от перегрузки и перегрева	Следуйте указаниям раздела «Системы защиты»
Во время работы прибора появился посторонний запах	На некоторые части прибора нанесено защитное покрытие	Запах исчезнет после нескольких включений

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Прибор не замешивает продукт в чаше	В чашу загружено недостаточное количество продукта	Увеличьте количество загружаемого продукта

i В случае если неисправность устранить не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.



Запчасти для постгарантийного ремонта можно найти на сайте <https://redmondsale.com/>

VI. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия сроком на 12 месяцев с момента приобретения. В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия.

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенному на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й – год выпуска устройства.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – месяц производства (01 – январь, 02 – февраль ... 12 – декабрь)

2 – год производства (1 – 2011 г., 2 – 2012 г... 0 – 2020 г.)

3 – серийный номер модели

Установленный производителем срок службы прибора составляет 3 года со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством и применимыми техническими стандартами.

Утилизацию упаковки, руководства пользователя, а также самого прибора необходимо производить в соответствии с местной программой по переработке отходов. Проявите заботу об окружающей среде: не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.



Перш ніж використовувати даний виріб, уважно прочитайте посібник з його експлуатації і збережіть як довідник. Правильне використання приладу значно продовжить термін його служби.

Заходи безпеки та інструкції, що містяться в цьому посібнику, не охоплюють всі можливі ситуації, які можуть виникнути в процесі експлуатації приладу. Під час використання пристрою користувач повинен керуватися здоровим глузdom, бути обережним і уважним.

МІРИ БЕЗПЕКИ

- Виробник не несе відповідальності за ушкодження, викликані недотриманням вимог техніки безпеки і правил експлуатації виробу.
- Даний електроприлад являє собою багатофункціональний пристрій для приготування їжі в побутових умовах і може застосовуватися в квартирах, заміських будинках або в інших подібних умовах непромислової експлуатації. Промислове або будь-яке інше нецільове використання пристрою буде вважатися порушенням умов належної експлуатації виробу. У цьому випадку виробник не несе відповідальності за можливі наслідки.
- Перед включенням пристрою до електромережі перевірте, чи збігається її напруга з номінальною напругою живлення приладу (див. технічні характеристики або заводську таблицю виробу).
- Використовуйте подовжувач, розрахований на споживану потужність пристрою, – невідповідність параметрів може привести до короткого замикання або загоряння кабелю.
- Вимикайте пристрій з розетки після використання, а також під час його чищення або переміщення. Витягайте електрошнур сухими руками, утримуючи його за вилку, а не за провід.
- Не протягайте шнур електроживлення в дверних прорізах або поблизу джерел тепла. Стежте за тим, щоб електрошнур не перекручувався і не перегинався, не стикався з гострими предметами, кутами і крайками меблів.



ПАМ'ЯТАЙТЕ: випадкове ушкодження кабелю електроживлення може привести до неполадок, що не відповідають умовам гарантії, а також до ураження електроstromом. Ушкоджений електрокабель вимагає термінової заміни в сервіс-центрі. У разі пошкодження шнура електроживлення для уникнення небезпеки його має замінити виробник або його агент, або аналогічна кваліфікована особа.

- Не встановлюйте пристрій на м'яку поверхню.
- Заборонено експлуатацію пристрію на відкритому повітрі – попадання води або сторонніх предметів всередину корпуса пристрою може привести до його серйозних ушкоджень.



УВАГА! Не торкайтесь частин пристрію, що обертаються! Дочекайся, поки обертання повністю припиниться. Не опускайте сторонні предмети в отвір для подачі продуктів. Будьте обережні під час використання.

- Перед чищенням пристрію переконайтесь, що він відключений від електромережі і цілком охолів. Чітко дотримуйтесь інструкцій з очищеннем пристрію.



ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ занурювати корпус пристрію у воду або поміщати його під струмінь води!

- Даний пристрій не призначений для використання людьми (включаючи дітей), у яких є фізичні, нервові або психічні відхилення або брак досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюються нагляд або проводиться інструктування щодо використання даного пристрію особою, що відповідає за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми з метою недопущення їхніх ігор із пристрієм, його комплектуючими, а також його заводським упакуванням. Очищення й обслуговування пристрію не повинні вироблятися дітьми без догляду дорослих.

- Заборонено самостійний ремонт приладу або внесення змін у його конструкцію. Усі роботи з обслуговування і ремонту повинні виконуватися авторизованим сервіс-центром. Непрофесійно виконана робота може привести до поломки приладу, травмам і ушкодженню майна.

STOP **УВАГА!** Заборонено використання приладу за будь-яких несправностей.

Технічні характеристики

Модель.....	RKM-4035
Напруга	220–240 В, 50 Гц
Номінальна потужність.....	800 Вт
Максимальна потужність.....	1200 Вт
Захист від ураження електрострумом.....	клас II
Захист від перегріву.....	€
Захист від перевантаження	€
Матеріал корпусу.....	пластик, метал
Плавний пуск двигуна.....	€
Кількість швидкостей роботи	6
Об'єм чаші міксеріа	5 л
Насадка-вінчик.....	€
Насадка для збивання	€
Насадка для замішування тіста	€
Імпульсний режим.....	€
Габаритні розміри (моторний блок).....	307 × 380 × 220 мм
Вага нетто (в повній комплектації).....	5,25 кг
Довжина електрошнуря	1 м

Комплектація

Кухонна машина	1 шт.
Чаша з кришкою	1 шт.
Насадка-вінчик.....	1 шт.
Насадка для збивання	1 шт.
Насадка для замішування тіста	1 шт.

Книга рецептів.....	1 шт.
Інструкція з експлуатації.....	1 шт.
Сервісна книжка.....	1 шт.

Виробник має право на внесення змін до дизайну, комплектації, а також до технічних характеристик виробу під час вдосконалення своєї продукції без додаткового повідомлення про ці зміни. У технічних характеристиках допускається похибка ±10%.

Будова моделі (схема A1, стор. 4)

1. Основний блок	8. Насадка-вінчик
2. Заглушка для рухомої частини блоку м'ясорубки	9. Насадки для замішування тіста
3. Муфта	10. Привідний вал
4. Кришка чаши з отвором для подання продуктів	11. Заглушка для рухомої частини блендера
5. Фіксатор насадок	12. Кнопка фіксації основного блоку
6. Чаша	13. Регулятор швидкості
7. Насадка для збивання	14. Електрошнур
	15. Основа з присосками

I. ПЕРЕД ПОЧАТКОМ ВИКОРИСТАННЯ

Обережно дістаньте виріб і його комплектуючі з коробки. Видаліть усі пакувальні матеріали та рекламні наклейки.

 Обов'язково зберігіть на місці застережні наклейки, наклейки-покажчики (за наявності) і табличку з серійним номером виробу на його корпусі!

Після транспортування або зберігання за низьких температур необхідно витримати прилад за кімнатної температури не менше ніж 2 годин перед увімкненням.

Корпус приладу пропрітить вологовою тканиною. Знімні деталі промийте теплою водою, ретельно просушіть усі елементи приладу перед увімкненням в електромережу. Перед складанням приладу всі знімні частини мають повністю висохнути за кімнатної температури.

Перед приготуванням переконайтесь в тому, що зовнішні й видимі внутрішні частини приладу не мають пошкоджень, сколів та інших дефектів.

II. ЕКСПЛУАТАЦІЯ ПРИЛАДУ

Загальні правила роботи з приладом

 ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ включати прилад без встановленої чаші, що входить до комплекту приладу.

Якщо блок блендера і/або м'ясорубки не використовуються, перед включенням приладу переконайтесь, що захисні заглушки встановлені. ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ включати прилад з незакритими муфтою і/або приводним валом!

 **Не використовуйте більше двох функцій приладу одночасно.**

Час безперервної роботи приладу під навантаженням не має перевищувати 15 хвилин. Рекомендована перерва між увімкненнями – 30 хвилин.

Дотримуйтесь вказівок книги рецептів, що входить в комплект.

Для роботи з приладом в імпульсному режимі переводьте регулятор швидкості в положення «P» і утримуйте протягом 3-5 секунд з перервами на 1-2 секунди. Двигун буде працювати на максимальній швидкості. Цей режим дозволяє краще контролювати процес обробки продуктів.

 **Не повертайте регулятор швидкості далі крайніх положень щоб уникнути механічної поломки!**

Пам'ятайте, що при збиванні продукти можуть збільшитися в об'ємі. При використанні міксера заповнюйте їх ємності не більше ніж на половину. Починайте обробку на мінімальній швидкості, при необхідності збільшуочи її.

Використання міксера

У комплект постачання приладу входять три насадки для міксера:

- насадка-вінчик збиває вершки, яйця, дозволяє готувати повітряні креми, муси, різni десерти;
- насадка для збивання використовується для приготування кремів, глазурі, рідких начинок і соусів;
- насадка для замішування тіста дозволяє замішувати густе дріжджове тісто.

 **УВАГА! Обов'язково відключайте прилад від електромережі перед зміною насадок.**

Якщо блок блендера і/або м'ясорубки не використовуються, перед включенням приладу переконайтесь, що захисні заглушки встановлені. ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ включати прилад з незакритими муфтою і/або приводним валом!

ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ використовувати чашу без кришки.

Не використовуйте насадку-віночок для приготування густих сумішей, це може привести до її поломки.

Зверніть увагу, що кількість яєць для збивання повинна бути не менше трьох штук.

Перед пуском переконайтесь, що встановлена насадка досягає продукту в чаші. При необхідності збільште кількість продукту.

Порядок складання та використання міксера див. на схемі A2 (стор. 5).

Щоб підняти / опустити основний блок, натискайте на кнопку фіксації основного блоку до упору.

 **Будьте обережні при опусканні основного блоку, не підкладайте пальці!**

Для встановлення чаши вирівняйте її виступи з пазами на приладі, поверніть за годинниковою стрілкою.

Оберіть необхідну насадку, вставте її в отвір фікатора насадок до упору (виступи на осі насадки повинні увійти в пази фікатора), поверніть вправо. Щоб зняти насадку, натисніть на неї знизу вгору, притримуючи основний блок, і акуратно поверніть вліво і потягніть.

Системи захисту

- Прилад оснащений системою, що захищає двигун від перегріву. Якщо двигун приладу несподівано зупинився, від'єднайте прилад від електромережі і дайте йому повністю охолонути. При необхідності очистіть прилад від залишків продуктів і знову підключіть прилад до електромережі. Прилад буде готовий до роботи.
- Для вашого захисту двигун приладу блокується при неправильному складанні і при піднятому основному блокі. Якщо після підключення до електромережі прилад не включиться, відключіть прилад від електромережі і перевірте правильність складання: всі елементи приладу повинні бути встановлені щільно, до упору.
- Прилад оснащений системою, що попереджає випадковий запуск двигуна. Якщо під час роботи приладу, сталося відключення від електромережі, то після відновлення живлення двигун запущений не буде. Для запуску двигуна спочатку переведіть регулятор швидкості в положення OFF, потім – в необхідне положення.

ІІІ. ДОГЛЯД ЗА ПРИЛАДОМ

Перш ніж розпочати очищення приладу, переконайтесь, що він відключений від електромережі та повністю охолонув.

Рекомендовані способи очищення різних деталей приладу наведені в таблиці A3 (стр. 6). Очишуйте всі насадки і деталі приладу відразу після використання.

 **ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ** використання під час очищення приладу грубих серветок або губок, абразивних паст. Також не можна використовувати будь-які хімічно агресивні або інші речовини, не рекомендовані до застосування для предметів, що контактиують з їхною.

ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ занурювати корпус приладу у воду або поміщати його під струмінь води.

Зберігання та транспортування

Перед зберіганням і повторною експлуатацією очистіть її повністю просушіть усі частини приладу. Зберігайте прилад у сухому вентильованому місці подалі від нагрівальних приладів і прямих сонячних променів. Під час транспортування та зберігання забороняється піддавати прилад механічному впливу, який може привести до пошкодження пристрою та/або порушення цілісності упаковки. Необхідно берегти упаковку приладу від потрапляння води й інших рідин.

ІV. ДОДАТКОВА КОМПЛЕКТАЦІЯ

Прибуті додаткові насадки до кухонній машини RKM-4035 і дізнатися про новинки продукції REDMOND можна на сайті www.redmond.company або в магазинах офіційних дилерів:

RKMA-1001 – знімний блендер з кришкою.

RKMA-1002 – знімний блок м'ясорубки. З перфорованими дисками для приготування фаршу, насадками для приготування кебе, ковбасок.

RKMA-1003 – знімний блок овочерізки. З великою, середньою і дрібною терками, шатківницею.

V. ПЕРЕД ЗВЕРНЕННЯМ ДО СЕРВІС-ЦЕНТРУ

Несправність	Можливі причини	Способ усунення
Прилад не вмикається	Прилад не підключено до електромережі	Підключіть прилад до електромережі
	Несправна електрична розетка	Увімкніть прилад у справну розетку
	Прилад зібраний неправильно, основний блок не опущений	Дотримуйтесь вказівок розділу «Системи захисту»
Під час подрібнення продуктів відчувається сильна вібрація приладу	Під час роботи приладу, сталося відключення від електромережі	Дотримуйтесь вказівок розділу «Системи захисту»
	Продукти наризані занадто крупно	Нарізуйте продукти дрібніше
	Тісто занадто густе	Додайте столову ложку води
Двигун зупинився під час роботи	Спрацював захист від перевантаження і перегріву	Дотримуйтесь вказівок розділу «Системи захисту»
	На деякі частини нового приладу нанесено захисне покриття	Запах зникне після декількох увімкнень
Прилад не замішує продукт в чаши	Учашу завантажено недостатньо кількість продукту	Збільшіть кількість завантажуваного продукту

І У разі, якщо несправність усунути не вдалося, зверніться до авторизованого сервісного центру.



Запчастини для післягарантійного ремонту можна знайти на сайті
<https://redmondsale.com/>

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – місяць виробництва (01 – січень, 02 – лютий ... 12 – грудень)

2 – рік виробництва (1 – 2011 р., 2 – 2012 р... 0 – 2020 р.)

3 – серійний номер моделі

Встановлений виробником термін служби приладу становить 3 роки із дня його придбання за умови, що експлуатація виробу здійснюється відповідно до даної інструкції та застосованих технічних стандартів.

Упаковку, посібник користувача, а також сам прилад необхідно утилізувати відповідно до місцевої програми з переробки відходів. Не викидайте такі вироби разом зі звичайним побутовим сміттям.

VI. ГАРАНТИЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ

На даний виріб надається гарантія строком на 12 місяців з моменту його придбання. Упродовж гарантійного періоду виробник зобов'язується усунути будь-які заводські дефекти, відремонтувавши, замінивши деталі або весь виріб. Гарантія набуває чинності тільки в тому випадку, якщо дату купівлі підтверджено печаткою магазину та підписом продавця на оригінальному гарантійному талоні. Ця гарантія визнається за умови, якщо виріб застосовувався відповідно до інструкції з експлуатації, не ремонтувався, не розбирався та не був пошкоджений у результаті неправильного поводження з ним, а також збережена його повна комплектність. Данна гарантія не поширяється на природний знос виробу.

Термін служби виробу й термін дії гарантійних зобов'язань на нього обчислюються зі дня продажу або з дати виготовлення виробу (якщо дату продажу визначити неможливо).

Дату виготовлення приладу можна знайти в серійному номері, розташованому на ідентифікаційній наклейці на корпусі виробу. Серійний номер складається з 13 знаків. 6-й і 7-й знаки позначають місяць, 8-й – рік випуску пристроя.



Осы бұйымды пайдаланудың алдында оны пайдалану бойынша нұсқаулықты мұқият оқыңыз және анықтамалық ретінде сақтап қойыңыз. Аспапты дұрыс пайдалансаныз, оның қызмет ету мерзімі көпек үзарады.

Бұл нұсқаулықтағы қауіпсіздік шаралары мен нұсқаулар құралды қолдану кезінде туындауы мүмкін барлық жағдайларды қамтывайты. Бұл құрылғымен жұмыс кезінде қолданушы ақылға сүйеніп, абай ері мұқият болуы тиіс.

ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

- Қауіпсіздік техникасы талаптары мен бұйымды пайдалану ережелерін ұстанбаудан туындаған зақымдар үшін өндіруші жаупкершілікке тартылмайды.
- Бұл электр аспап тұрмыстық жағдайларда әзірлеуге арналған көлфункционалды құрылғы болып табылады және пәтерлердеге, қала сыртындағы үйлерде немесе өнеркәсіптік емес пайдаланудың басқа жағдайларында қолданыла алады. Құрылғыны өнеркәсіптік немесе кез келген басқа мақсатсыз пайдалану бұйымды дұрыс пайдалану шарттарын бұзу болып табылады. Бұл жағдайда өндіруші ықтимал салдарлар үшін жауп бермейді.
- Құрылғыны электр желіге қосудың алдында оның кернеуі аспап қоректенуінің номиналды кернеуіне сәйкес келетін тексерінің (бұйымның техникалық сипаттамасын немесе зауыттық кестешесін қараныз).
- Аспаптың тұтыннатын қуатына арналған ұзартқышты пайдаланыңыз – параметрлердің сәйкес келмеуі қысқа тұтықталуға немесе кабельдің тұтанауына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспапты пайдаланған соң, сонымен қатар оны тазалау немесе жылжыту кезінде розеткадан ажыратыныз. Электр бауды сымынан ұстамай, ашасынан құраға қолмен ұстап шығарыныз.
- Электр қоректену бауын есіктен немесе жылу көздерінің қасында жүргізбеніз. Электр бауы бұралмауын және бугілмеуін, өткір заттарға, жиһаздың бұрыштары мен шеттеріне тимеуін байқаңыз.



ЕСТЕ САҚТАҢЫЗ: электр қоректену кабелін кездейсоқ зақымдасаныз, кепілдік шарттарына сәйкес келмейтін ақауларға, сонымен қатар электр тоғының соғуына әкеліп соқтыруы мүмкін. Электр қуат беру сымына зақым келген кезде қауіпшілікті болдырмай үшін оны әзірлеуші немесе оның агенті, немесе осыған үқсас білікті тұлға аудыстыруы керек.

- Аспапты жұмсақ бетке орнаттаңыз.
- Аспапты ашық ауда пайдалануға тыйым салынады – құрылғы корпусының ішіне ылғал немесе бөтен заттар тисе, қатты зақымдар болуы мүмкін.



НАЗАР АУДАРЫНЫЗ! Құралдың айналып тұрған бөлшектеріне қол тигізбеніз! Айналуы толық тоқтағанын күтіңіз. Өнім беруғе арналған құысқа бөгде заттарды салмаңыз. Қолдану кезінде мұқият болыңыз.

- Аспапты тазалаудың алдында ол электр желіден ажыратылғанына және толық сұғанына көз жеткізіңіз. Аспапты тазалау бойынша нұсқаулықтарды қатаң ұстаныңыз.



Аспап корпусын суға батыруға немесе су ағынына түсіруге ТЫЙЫМ САЛЫНДА!

- Бұйым қауіпсіздігі үшін жауп беретін тұлғалардың байқауында болмаған балалардың, тиісті біліктілік пен тәжірибелі жок, сонымен қатар физикалық, сенсорлық, ақыл-ой қабілеттері шектелген адамдардың пайдалануына арналмаған. Балаларды қосылып тұрған аспаптың қасында қараусыз қалдырмаңыз.
- Аспапты өздігінізben жөндеуғе немесе құрылымына өзгеріс енгізуғе тыйым салынады. Қызмет көрсету және жөндеу бойынша барлық жұмыстарды авторландырылған сервис-орталық жасауы керек. Біліксіз жасалған жұмыс аспаптың бұзылуына, жарақат пен мүлік зақымдануына әкеліп соқтыруы мүмкін.

STOP НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Аспапты кез келген ақау болғанда пайдалануға тыйым салынады.

Техникалық сипаттамалары

Үлгі	RKM-4035
Кернеу.....	220–240 В, 50 Гц
Номиналдық күати.....	800 Вт
Максималдық күати.....	1200 Вт
Электр тоғына ұшыраудан қорғаныс.....	II дәреже
Қызып кетуден сақтау.....	бар
Шамадан артық жүктеуден сақтауша.....	бар
Корпус материалы.....	пластик, металл
Қозғалтқыштың жұмыстық бастауы	бар
Жұмыс жылдамдықтарының саны	6
Тостаған көлемі	5 л
Салтама-бұлғауыш	бар
Шайқайтын салтама.....	бар
Қамырды арапастыру арналған қондырмалар	бар
Импульстік режим	бар
Габаритті өлшемдер	307 × 380 × 220 мм
Нетто салмағы	5,25 кг
Электр сымының ұзындығы.....	1 м

Жинағы

Асүй машинасы	1 дана
Қақлағы бар тостаған.....	1 дана
Салтама-бұлғауыш	1 дана
Шайқайтын салтама.....	1 дана
Қамырды арапастыру арналған қондырмалар	1 дана
Рецепт кітабы.....	1 дана
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық.....	1 дана
Сервисті кітапшасы	1 дана
Ондіруші осындағы өзгерістер туралы қосымша хабарламастан өз өнімін жетілдіру барысында оның дизайны, жинағы, сонымен қатар бұйымының техникалық сипаттамаларына өзгеріс енгізуге құқылы. Техникалық сипаттамаларда ±10% қателікке жол беріледі.	

Аспаптың құрылымы (A1 сурет, 4 бет)

1. Негізгі блок
2. Етті ұнтақтау қондырғысының басқару бөлігі үшін бітейіш
3. Муфта
4. Азық-түлік беруге арналған санылауы бар тостаған қақлағы
5. Салтамалар бекіткіші
6. Тостаған
7. Шайқайтын салтама
8. Салтама-бұлғауыш
9. Қамырды арапастыру арналған қондырмалар
10. Қозғалтқыш білік
11. Блендерді басқару бөлігінде арналған бітейіш
12. Негізгі бөлікке арналған құлыптау түймесі
13. Жылдамдықты реттеуши
14. Электр сымы
15. Сорғышы бар негізі

I. АЛҒАШҚЫ ҚОСАР АЛДЫНДА

Бұйымды орамынан шығарып, барлық орау материалдары мен жарнамалық жapsырмаларды алып тастаңыз.

 Корпустағы ескерткіштің жapsырма, жapsырма-көрсеткіш (бар болса) және бұйымның сериялық номірі бар кестешене орнында міндетті түрде сактаңыз!

Тасымалдаған немесе төмен температураларда сактаған соң аспапты қосар алдында кем дегенде 2 сағат болма температурасында ұстай қажет.

Құрылымының моторлы блогын ылғалды шүбереклен сүртіп жіберініз. Аспапты қурастырап алдында барлық белшектері бөлме температурасында толықымен кебу тиіс. Эзірлеудің алдында еттартыштың сыртқы және көзге көрінетін ішкі беліктерінде закым, жарық және басқа ақау жоқтығына көз жеткізіңіз.

II. ҚҰРАЛДЫ ПАЙДАЛАНУ

Аспаппен жұмыстағы жалпы әрекеттер

STOP Аспаптың кұрамына кіретін тостағанды орнатпастан аспапты қосуға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!

Егер блендер және/немесе ет тартқыш блогы пайдаланылмаса, аспапты іске қосар алдында қорғаныш бітейіштердің орнатылғанына көз жеткізіңіз. Аспапты – муфтасын және/немесе қозғалтқыш білігін жалпастан қосуға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!

 Аспаптың екіден көп функциясын бірге үздіксіз жұмыс үақыты 15 минут аспауы тиіс. Қосылулар арасындағы ұсынылатын үзіліс – 30 минут.

Сондай-ақ жынынқа кіретін рецептер кітабының нұсқауларын орындаңыз.

Аспаппен импульстік тәртіптемеде жұмыс жасау үшін жылдамдық реттеғішті «Р» қалыпна келтіріп, 1-2 секунд үзілістремен 3-5 секунд бойы басып ұстал тұрынъыз. Қозғалтқыш ең жоғары жылдамдықта жұмыс істейді. Бұл тәртіптеме азық-түлікі өңдеу үдерісін жақсырақ бақылауға мүмкіндік береді.

STOP Механикалық сынудан сақтандыру үшін жылдамдықты реттегішті шеткі жағдайдан әрі бұрганыз!

Көпіршіктен кезде азық-түліктің көлемі ұлғаю мүмкін екенін есте сақтаңыз. Миксер пайдаланған кезде олардың ыдыстарын жартысынан асырмай толтырыңыз. Өндөрді ең төмөн жылдамдықта бастаңы да, қажетінше жылдамдығын арттырып отырыңыз.

Миксерді пайдалану

Аспалтың жеткізілм жынтығына – миксерге арналған үш саптама кіреді:

- сынырғыш-саптама кілегейді, жұмыртқаны көпіршітеді, үлпілдек кремдер, мусстар, әр-түрлі десертер азірлеуге мүмкіндік береді;
- көпіршітуге арналған саптама кремдер, айнекейлер, сұйық салындылар және түздықтар азірлеу үшін пайдаланылады;
- қамыр арапастыруға арналған саптама қою ашытқы қамырды илеуге мүмкіндік береді.

НАЗАРАУДАРЫЛЫЗ! Саптамаларын ауыстырымас бұрын аспалтың міндетті түрде электр желисін ажыратыңыз.

Миксермен жұмыс істеген кезде, жынтығына кіретін тостағанды ғана пайдаланыңыз. Басқа ыдыс пайдалануға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!

Тостағанды қарлаксız пайдаланбауга ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ.

Қалың коспаларды дайындау үшін қондырма-тәжді пайдаланбаныз, бұл оның сиңуына акею мүмкін.

Көпіршітілуге арналған жұмыртқалардың саны үш данадан кем болмауына назар аударыңыз. Іске қосар алдында орнатылған қондырма ыдыска жеткеніне көз жеткізіңіз. Қажет болса, өнім мөлшерін үлгайтыңыз.

Миксерді құрастыру және пайдалану тәртібін **A2** сұлбасында (5 бет) қараңыз.

Негізгі блокты көтеру/түсіру үшін, негізгі бөлікке арналған құлыштау түймесін тірелгенше басыңыз.

⚠️ Негізгі блокты түсірінде мүкіят болыңыз, саусақтарды салыңыз!

Тостағанды орнату үшін, оның дөнестерін аспалтағы ойықтарға келтіріп, сағат тілінің бағыттымен бұраныз.

Қажетті саптаманы тандап, оны саптама бекіткіштің санылауына тірелгенше салыңыз да (саптама білігіндең дәнестер бекіткіштің ойықтарына кіруі тиіс), бұраныз онға. Саптаманы шешу үшін, негізгі блокты ұстап түрүп оны астынан үстінен қарай басыңыз да, жайлап бұраныз сол жақ, тартыңыз.

Қорғаныс жүйелері

- Құрал қызығ кету кезінде оны өшіретін қорғаныс жүйесімен жабдықталған. Егер аспалтың қозғалтышы кенеттен тоқтаған болса, аспалты электр желисінен ажыратып, оны толығымен сұтып алыңыз. Қажет болған жағдайда аспалты азық-түлік қалдықтарынан тазартып, аспалты қайтадан электр желисіне қосыңыз. Аспал жұмысқа дайын болады.

- Сіздің қауіпсіздігіңіз үшін, дұрыс құрастырылаған жағдайда және негізгі блогы көтеріліп тұрған жағдайда аспалтың қозғалтышы бұғатталады. Аспал қосылмайтын болса, аспалты электр желисінен ажыратып, құрастырудың дұрыстығын тексерініз: аспалтың барлық элементтері тірелгенше жақсылап орнатылуы тиіс.
- Аспал қозғалтышты кездейсоқ іске қосуды ескерту жүйесімен жабдықталған. Егер аспалтың жұмысы кезінде оның электр желисінен ажыратылуы орын алса, онда коректендердің кайта бастағаннан кейін қозғалтыш іске қосылмайды. Қозғалтышты іске қосу үшін алдымен жылдамдық реттегішін OFF қүйіне, содан кейін қажетті жағдайға ауыстырыңыз.

III. АСПАЛТЫ КҮТУ

Бүйымды тазалауға кіріспес бұрын оның электр қоректендіру желисінен ажыратылып, толық сұнғанына көз жеткізіңіз. Аспалтың әр-түрлі бөлшектерін тазалаудың үсінілған әдістері **A3** кестесінде (6 бет) көлпірліген.

Аспалты пайдаланғаннан кейін артынша оның барлық саптамалары мен бөлшектерін тазалаңыз.

STOP Құралды тазалау кезінде қатты шуберектер немесе губкалар қажақты пасталарды қолдануға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ. Сондай-ақ татақпен байланысатын заттар үшін қолдануға үсінілмайтын химиялық агрессивті немесе кез келген басқа заттарды қолдануға болмайды.

Аспал корпусын сұға батыруға немесе су ағынына түсіруге ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!

Сақтау және тасымалдау

Сақтау және қайта пайдаланудың алдында құралдың барлық бөліктерін тазалап, түгел құрғатыңыз. Құралдың құрғақ жеденетін жерде жылыту аспалтарынан алыс және тікелей күн саулелерден алыс сактаңыз.

Тасымалдау және сақтау кезінде құралдың закымдануына және/немесе ораманың бүтіндігіне акею мүмкін құралды механикалық асерлерге ұшарытуға тыым салынады.

Құралдың орамасын су мен басқа да сүйкіткіштерден сақтау қажет.

IV. ҚОСЫМША ЖИЫНТЫҚ

RKM-4035 ас үй құрылғысына қосымша тіркемелерді сатып алу және соңғы REDMOND өнімдері туралы білу үшін www.redmond.company сайтына немесе ресми дилерлік дүкендерге кіріңіз:

RKMA-1001 – қақпағы бар алынбалы блендер.

RKMA-1002 – еттарқыштың алынатын блоги. Шұжық дайындау үшін перфорацияланған дисқлермен, шеллектерді дайындауға арналған санылаулар.

RKMA-1003 – алынбалы көкөніс қорабы. Үлкен, орта және кішігірім үккіш, ұнтақтау.

V. СЕРВИС-ОРТАЛЫҚА ЖОЛЫҒАР АЛДЫНДА

Ақаулық	Мүмкін болатын себептері	Жою адістері
Күрал іске қосылма ітүр	Күрал электр желісіне қосылмаган	Күралды электр желісіне қосыныз
	Электрлік розетка жұмыс істемейді	Күралды жұмыс істеп тұрған розеткада қосыныз
	Аспап дұрыс күрестірілмеген, негізгі блок жіберілмеген	«Корғаныс жүйелері» қаранды
	Аспаптың жұмысы кезінде оның электр желісінен ажыратылу орын алса	
Аспап шыылдан, дірілдейді	Сіз қатты азықты өндемейіз	Бұл қалыпты жағдай. Өңдеу алдында азық-түлкті кесектен тұраға қарес береміз
	Қамыр тым кою	Бір ас қасық су қосыныз
Көзғалыш жұмыс кезінде тоқтап қалды	Асқын жүктемеден корғаныс және қызып кетуден сақтау қосылды	«Корғаныс жүйелері» қаранды
Жұмыс кезінде бөгде ііс пайдада болады	Аспап жана, ііс корғаныс жабындысынан шығады	Аспапты мүқият тазалаңыз. Иіс бірнеше көслаплардан соң кетеді
Күрілғы енімді тостаганға араластырмайды	Тостаганға енімнің жеткіліксіз саны жүтеді	Жүктелетін енімнің санын үлгітайды

Егер қателікті дұрыстың алмасаңыз, авторизацияланған сервистік орталыққа жүгініңіз.



Кепілдікten кейінгі жөндеуге арналған қосалқы болшектерді табуға болады сайтта қолжетімді <https://redmondsale.com/>

VI. КЕПІЛДІКТІ МІНДЕТТЕМЕЛЕР

Осы бұйымға сатып алынған саттан 12 ай мерзіміне кепілдік беріледі. Кепілдік кезеңі ішінде дайындаушы жөндеу, болшектерді ауыстыру немесе барлық бұйымды ауыстыру жөнімен кез келген зауыттық ақауларды жоюға міндеттегенді. Кепілдік тек сатып алу күні түпнұсқалық кепілдік талонында дүкен мерзімен және сатушы қолымен расталған жағдайда фана күшіне енеді. Осы кепілдік тек бұйым пайдалану бойынша исқаулыққа сәйкес қолданылған, жөнделмеген, бузымаған және онымен дұрыс жұмыс істемеу нәтижесінде закымданбаған, сонымен кәтар бұйымның толық жинағы сақталған жағдайда танылады. Осы кепілдік бұйымның табиғи тозуына.

Бұйымның қызмет мерзімі мен оған кепілдікті міндеттемелердің қолданыс мерзімі бұйым сатылған немесе өндірілген кезден есептеледі (егер сату күнін анықтау мүмкін болmasa).

Аспап өндірілген күнді бұйым корпусының сәйкестендіру жапсырмасындағы сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-шы және 7-ші белгілер айды, 8-ші – құрылғының шығарылған жылын билдіреді.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – өндірілген айы (01 – кантар, 02 – ақпан ... 12 – желтоқсан)

2 – өндірілген жылы (1 – 2011 ж., 2 – 2012 ж... 0 – 2020 ж.)

3 – үлгінің сериялық нөмірі

Өндіруші бекіткен аспаптың қызмет ету мерзімі бұйымның пайдаланылуы осы нұсқаулық пен қолданылатын техникалық стандарттарға сәйкес жүзеге асырылғанда, сатып алынған күнінен бастап 3 жылды құрайды.

Орамды, пайдалануыш нұсқаулығын, сонымен қатар аспаптың өзін қалдықтарды қайта өңдеу бойынша жергілікті бағдарламаса сәйкес пайдага асыру керек. Коршаған ортаға қамқорлық білдіріңіз: мұндағы бұйымдарды әдемтегі тұрмыстық қоқыспен тастамаңыз.



Производитель: «Пауэр Пойнт Инк. Лимитед» № 1202 Хай Юн Гэ (B1) Лин Хай Шан Чжуан Сямейлин Футъян, Шенъжень, Китай, 518049.

Виробник: «Пауэр Пойнт Інк.Лімітед» № 1202 Хай Юн Ге (B1) Лін Хай Шан Чжуан Сямейлін Футъян, Шенъжень, Китай, 518049.

Импортер в РФ: ООО «ОРЛИС», 192019, г. Санкт-Петербург, ул. Седова, д. 11, офис 613.

Імпортер в Україні: ТОВ ПІІ «АСБІС-УКРАЇНА», 03061, м. Київ, вул. Газова, будинок 30.

Importer (EU): SIA "SPILVA TRADING", Jelgava, Meiju cels 43-62, LV-3007.

© REDMOND. Все права защищены. 2020

Воспроизведение, передача, распространение, перевод или другая переработка данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения правообладателя запрещены.

www.redmond.company
www.multivarka.pro
www.store.redmond.company
www.smartredmond.com
Made in China

RKM-4035-CIS-UM-5